



РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ
Б1.О.04.09 Практический курс английского языка

Направление подготовки: 45.03.02 Лингвистика

Направленность (профиль): Перевод и переводоведение (английский и китайский языки)

Квалификация (степень): бакалавр

Форма обучения: очная

Институт: филологии и межкультурной коммуникации

Кафедра: восточных и европейских языков, перевода и лингводидактики

	очная форма	очно-заочная форма	заочная форма
Курс	1-4		
Семестр/триместр	1-8		

Лекции			
Лабораторные занятия			
Практические (семинарские) занятия	554		
в т. ч. практическая подготовка			
Форма(ы) промежуточной аттестации	Зачет (6 с.) Экз. - 2,1 (1,2,3,4,5,7,8 с.)		
Контроль	63		
Иные формы работы			
Самостоятельная работа	496,9		

Всего часов: 1116.

Трудоемкость: 31 зачетная единица.

Разработчик рабочей программы: кандидат педагогических наук, доцент Кисарин А.С.

I. ОРГАНИЗАЦИОННО-МЕТОДИЧЕСКИЙ РАЗДЕЛ

Цель изучения дисциплины:

развитие коммуникативных способностей студента на английском языке и подготовка высококвалифицированных кадров для образовательной сферы. При успешном усвоении дисциплины у студентов будут выработаны навыки нормативного употребления грамматических конструкций и явлений в устной и письменной речи, что позволит применять знания на практике и совершенствовать профессионально-педагогические навыки и умения, развиты все виды речевой деятельности, умения извлекать из предъявленной литературы необходимую информацию, самостоятельно делать обобщения и выводы.

Задачи изучения дисциплины:

1. Сформировать коммуникативную, лингвистическую и лингвострановедческую компетенции;
2. Развивать и совершенствовать навыки устной и письменной речи;
3. Приобщить студентов к самостоятельной учебно-исследовательской работе над языком, развивать умение самостоятельно работать с языком;
4. Развивать у студентов аналитический подход к изучаемым языковым явлениям;
5. Способствовать обогащению словарного запаса студентов и овладению языком как средством педагогического общения.

Место дисциплины в структуре ОПОП: реализуется в рамках базовой части блока Б1. Дисциплины (модули).

Планируемые результаты обучения по дисциплине:

Код компетенции	Индикаторы достижения компетенции	Планируемые результаты обучения по дисциплине
УК-10	Знать: - понятийный аппарат экономической науки и базовые принципы функционирования экономики; – цели и механизмы основных видов социальной экономической политики	Знает: - понятийный аппарат экономической науки и базовые принципы функционирования экономики на английском языке; – цели и механизмы основных видов социальной экономической политики на английском языке
	Уметь: - использовать методы экономического и финансового планирования для достижения поставленной цели; – использовать финансовые инструменты для управления личными финансами (личным бюджетом)	Умеет: - использовать методы экономического и финансового планирования для достижения поставленной цели на английском языке; – использовать финансовые инструменты для управления личными финансами (личным

		бюджетом) на английском языке
	<p>Владеть:</p> <ul style="list-style-type: none"> - навыками применения экономических инструментов для управления финансами, с учетом экономических и финансовых рисков в различных областях жизнедеятельности 	<p>Владеет:</p> <ul style="list-style-type: none"> - навыками применения экономических инструментов для управления финансами, с учетом экономических и финансовых рисков в различных областях жизнедеятельности на английском языке
ОПК-1	<p>Знать:</p> <ul style="list-style-type: none"> - орфографическую, орфоэпическую, лексическую и грамматическую нормы изучаемых языков; фонетическую систему, грамматический строй, необходимый объем лексико-фразеологических единиц и функционально-стилистические характеристики иностранных языков 	<p>Знает:</p> <ul style="list-style-type: none"> - лексику, орфографию, орфоэпию, фонетику, грамматику в английском языке
	<p>Уметь:</p> <ul style="list-style-type: none"> - свободно и правильно говорить на иностранном языке на общественно-политические, специальные и бытовые темы в различных ситуациях общения, вести беседу; - адекватно применять правила построения текстов на рабочих языках для достижения их связности, последовательности, целостности на основе композиционно-речевых форм; - свободно понимать на слух иноязычную речь во всех её социальных и региональных вариантах в непосредственном общении в различных ситуациях и через технические средства 	<p>Умеет:</p> <ul style="list-style-type: none"> - осуществлять выбор языковых форм, использовать и преобразовывать их в соответствии с контекстом, в зависимости от стиля и характера общения
	<p>Владеть:</p> <ul style="list-style-type: none"> - навыками построения текстов на иностранных языках для достижения коммуникативных и прагматических целей высказывания; формулами речевого этикета в изучаемых иностранных языках 	<p>Владеет:</p> <ul style="list-style-type: none"> - речевыми и языковыми умениями во всех видах речевой деятельности; - структурой и построениями письменных и устных текстов
ОПК-3	<p>Знать:</p> <ul style="list-style-type: none"> - базовую тематическую и терминологическую лексику, клише, относящиеся к повседневной коммуникации, а также эмоционально окрашенную разговорную лексику, сленговые выражения 	<p>Знает:</p> <ul style="list-style-type: none"> - лексический минимум, позволяющий достичь уровня иноязычной межкультурной и профессионально ориентированной коммуникативной компетенции
	<p>Уметь:</p> <ul style="list-style-type: none"> - использовать языковые средства для достижения коммуникативных целей в 	<p>Умеет:</p> <ul style="list-style-type: none"> - строить свое речевое и неречевое поведение с учетом профильно-

	<p>конкретной ситуации общения на изучаемом иностранном языке</p>	<p>ориентированных ситуаций общения;</p> <ul style="list-style-type: none"> - адекватно понимать и интерпретировать лингвокультурные факты
	<p>Владеть:</p> <ul style="list-style-type: none"> - культурой мышления, способен к обобщению, анализу, восприятию информации, постановке цели и выбору путей её достижения 	<p>Владеет:</p> <ul style="list-style-type: none"> - практикой речевого общения для решения коммуникативных задач на родном и иностранном языках; -навыками нормативного употребления лексики, предусмотренной программой, и грамматических конструкций и явлений в устной и письменной речи
ОПК-5	<p>Знать:</p> <ul style="list-style-type: none"> - базовые информационные технологии; принципы оформления и редактирования текстов, презентации готового продукта 	<p>Знает:</p> <ul style="list-style-type: none"> - правила форматирования текстов, презентации и IT технологии на английском языке
	<p>Уметь:</p> <ul style="list-style-type: none"> - выбрать и использовать пакеты универсальных и прикладных программ для решения своих профессиональных задач; - ориентироваться в современной системе источников информации; - применять современные информационные технологии для повышения уровня своей профессиональной квалификации и общей культуры, ориентироваться в современной системе источников информации 	<p>Умеет:</p> <ul style="list-style-type: none"> - выбирать необходимые программы на английском языке для профессиональных нужд , ориентируясь в современной информационной среде. - использовать продвинутые технологии на английском языке для повышения своей квалификации
	<p>Владеть:</p> <ul style="list-style-type: none"> - навыками использования современных информационных технологий в своей профессиональной деятельности; - навыками работы на компьютере; навыками использования информационных ресурсов как инструмент познания и принятия решений 	<p>Владеет:</p> <ul style="list-style-type: none"> - IT компетенциями на английском языке для решения профессиональных задач

II. СОДЕРЖАНИЕ И ОБЪЕМ ДИСЦИПЛИНЫ

с указанием количества часов, выделенных на контактную работу обучающихся с преподавателем (по видам учебных занятий) и на самостоятельную работу

Очная форма обучения

№ п/п	Наименование разделов и тем	Всего	Аудиторные занятия			Сам. раб.
			ЛК	ПЗ	ЛБ	
1.	Раздел 1. 1 семестр					
2.	Тема 1. Распорядок дня.	68,9		60		8,9
3.	Тема 2. Дом. Квартира. Обязанности по дому.	68,9		60		8,9
4.	Тема 3. Погода. Климат.	68,9		60		8,9
5.	Форма отчетности: Экзамен	0,3				
6.	Контроль	9				
7.	Итого за 1 семестр	216		180		26,7
8.	в т.ч. практическая подготовка					
9.	Раздел 2. 2 семестр					
10.	Тема 4. Внешность. Черты характера.	56,9		24		32,9
11.	Тема 5. Семья. Семейные отношения. Конфликт поколений.	56,9		24		32,9
12.	Тема 6. Покупки. Магазины. Еда. Прием пищи.	56,9		24		32,9
13.	Форма отчетности: Экзамен	0,3				
14.	Контроль	9				
15.	Итого за 2 семестр	180		72		98,7
16.	в т.ч. практическая подготовка					
17.	Раздел 3. 3 семестр					
18.	Тема 7. Система образования в РФ и ВБ. Школа. Университет.	44,9		24		20,9

	Студенческая жизнь.					
19.	Тема 8. Свободное время. Чтение книг.	44,9		24		20,9
20.	Тема 9. Путешествие. Лондон. Великобритания.	44,9		24		20,9
21.	Форма отчетности: Экзамен	0,3				
22.	Контроль	9				
23.	Итого за 3 семестр	144		72		62,7
24.	в т.ч. практическая подготовка					
25.	Раздел 4. 4 семестр					
26.	Тема 10. Болезни и их лечение. Здоровый образ жизни.	44,9		18		26,9
27.	Тема 11. Спорт. Виды спорта. Спортивные соревнования.	44,9		18		26,9
28.	Тема 12. Искусство (живопись, музеи). Театр. Кино.	44,9		18		26,9
29.	Форма отчетности: Экзамен	0,3				
30.	Контроль	9				
31.	Итого за 4 семестр	144		54		80,7
32.	в т.ч. практическая подготовка					
33.	Раздел 5. 5 семестр					
34.	Тема 13. Охрана окружающей среды. Природные и техногенные катастрофы.	67,3		24		43,3
35.	Тема 14. Средства массовой информации (пресса, ТВ, Интернет).	67,4		24		43,4

36.	Форма отчетности: Экзамен	0.3				
37.	Контроль	9				
38.	Итого за 5 семестр	144		48		86,7
39.	в т.ч. практическая подготовка					
40.	Раздел 6. 6 семестр					
41.	Тема 15. Судебное производство. Преступления.	72		32		40
42.	Зачет					
43.	Итого за 6 семестр	72		32		40
44.	в т.ч. практическая подготовка					
45.	Раздел 7. 7 семестр					
46.	Тема 16. Ценности: глобальные, национальные, нравственные, личностные.	49,3		18		31,3
47.	Тема 17. Роль женщины в меняющемся мире. Женщина и карьера.	49,4		18		31,4
48.	Форма отчетности: Экзамен	0,3				
49.	Контроль	9				
50.	Итого за 7 семестр	108		36		62,7
51.	в т.ч. практическая подготовка					
52.	Раздел 8. 8 семестр					
53.	Тема 18. Выбор карьеры. Советы по поиску работы.	49,3		30		19,3
54.	Тема 19. Особенности работы переводчика.	49,4		30		19,4
55.	Форма отчетности: Экзамен	0.3				
56.	Контроль	9				

57.	Итого за 8 семестр	108		60		38,7
58.	в т.ч. практическая подготовка					
	ИТОГО:	1116		554		496,9

Очно-заочная форма обучения (*не реализуется*)

Заочная форма обучения (*не реализуется*)

III. ОЦЕНОЧНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ ПРОВЕДЕНИЯ ТЕКУЩЕЙ И ПРОМЕЖУТОЧНОЙ АТТЕСТАЦИИ ОБУЧАЮЩИХСЯ ПО ДИСЦИПЛИНЕ

Оценка освоения обучающимися содержания дисциплины (модуля) включает текущий контроль успеваемости и промежуточную аттестацию обучающихся.

Текущий контроль успеваемости обеспечивает оценивание хода освоения дисциплины и осуществляется на практических занятиях и при выполнении контрольной работы.

Для совершенствования лексико-грамматических навыков владения английским языком и пополнения словарного запаса предусмотрено индивидуальное чтение студентами произведений англоязычной художественной литературы в оригинале. В процессе обучения студенты должны выполнить следующий объем работы:

Курс	Семестр	Количество страниц	Количество лексических единиц
1	1	100	100
1	2	100	100
2	3	200	200
2	4	200	200
3	5	300	300
3	6	300	300

Типовой вариант контрольной работы

Do the following test:

A 1. Nowadays most British children go to

A) comprehensive schools Б) grammar schools В) secondary modern schools

A 2. He won't listen to people who haven't gone to university. He's so ___ .

A) arrogant Б) assertive В) argumentative

A 3. We've _____ sugar. Can you go and get some?

A) run in Б) run out of В) run off

A 4. A fence formed by a row of closely planted shrubs or bushes

A) hedge Б) rubbish В) shed

A 5. Tony is such a ___ eater. He refuses to eat most vegetables.

A) curious Б) delinquent В) fussy

A 6. The legislative power in the UK is exercised by the

A) Queen Б) President В) Houses of Parliament

A 7. These books about imaginary characters and events, produced in large quantities and intended to be read by many people but not considered to be of very good quality

A) fiction Б) non-fiction В) pulp fiction

A 8. The colonel's face was cleanly shaven showing a bronzed ...

A) complexion Б) countenance В) moustache

A 9. A girl or woman who during the marriage ceremony helps the woman who is getting married

A) best man Б) widow В) bridesmaid

A 10. Meat, often mutton cooked in water with onions, potatoes, etc.

A) Scottish stew Б) Irish stew В) English stew

Промежуточная аттестация обучающихся осуществляется в форме зачета, экзамена с использованием следующих оценочных материалов: вопросы к зачету, экзамену (лексические темы и задание на анализ англоязычного текста и его пересказ).

Вопросы к экзамену (1 семестр, очная форма обучения)

1. Every day is not Sunday (proverb). Daily routine.
2. My day off.
3. Everybody's business is nobody's business (proverb). Daily Chores
4. The dwelling of my dream.
5. I am a flat-dweller.
6. There is no bad weather, there are bad clothes.
7. The best place and climate for a holiday.

Вопросы к экзамену (2 семестр, очная форма обучения)

1. Looking through a family album.
2. A friend in need is a friend indeed. My best friend.
3. My family.
4. Why do people get married?

5. The way of bridging the generation gap.
6. My shopping habits.
7. My favourite dish.

Вопросы к экзамену
(3 семестр, очная форма обучения)

1. Education has for its object the formation of character (Herbert Spencer). My University.
2. Education is an admirable thing, but it is well to remember from time to time that nothing that is worth knowing can be taught (Oscar Wilde). The most popular universities all over the world).
3. Live and learn (proverb). Education in Russia and Great Britain.
4. Every man has his hobby-horse (proverb). Perfect weekend. Hobby.
5. Travelling broadens our minds. Ways of travelling.
6. The UK: its geographical position, climate, relief, fauna and flora.
7. When a man is tired of London, he is tired of life...London and its places of interest.

Вопросы к экзамену
(4 семестр, очная форма обучения)

1. Early to bed and early to rise makes a man healthy, wealthy and wise (proverb). Healthy style of living.
2. At the dentist's.
3. Catching a cold/flu.
4. I am (not) a sporty person.
5. I have loved the principle of beauty in all things, and if I had had time, I would have made myself remembered. (John Keats). The role of art in our lives.
6. My favourite artist/painting.
7. The role of music in our life and my favorite composer (singer).
8. The role of the seventh art. Cinema in Russia.

Вопросы к экзамену
(5 семестр, очная форма обучения)

1. Choose life before it is too late. Ecological problems.
2. Eco-tourism. The future of holidays.
3. Does social media like Twitter have a place in the classroom? Does social media negatively impact teenagers social lives? How is social media changing parent and child relationships?
4. There are books to read, books to reread and not to read at all (Oscar Wilde). Types of books.
5. My favourite writer/book.
6. Chose an author as you choose a friend (Wentworth Dillon). My favorite British author.

7. TV or the Internet? Addictions.

**Вопросы к зачету
(6 семестр, очная форма обучения)**

1. Should the death penalty be legal?
2. Tell about a famous criminal lawsuit.
3. Tell about an outstanding lawyer whom you admire.
4. Make a comparative analysis of the Judicial System of the UK, the USA and Russia.
5. Crime, punishment and repentance. While some people believe prison is the best place for criminals others think that there are better ways to handle them. What is your opinion?
6. Some people believe that poverty is the cause of most crimes. Do you agree or disagree?
The relative influence of genes and the environment.
7. In some communities the teenage crime rate is growing. Some people believe that regardless of age, teenagers who commit major crimes should receive punishment that is the same as an adults. To what extent do you agree? What is the best way to combat juvenile delinquency? Historical survey.

**Вопросы к экзамену
(7 семестр, очная форма обучения)**

1. What are your personal values?
2. What are global values?
3. What are national values?
4. What is the role of women in a changing world?
5. How can a woman juggle family and career?

**Вопросы к экзамену
(8 семестр, очная форма обучения)**

1. Tell about your dream job.
2. Tell about peculiarities of a job as an interpreter.
3. Tell about peculiarities of a job as a translator.
4. What are your weak and strong points?
5. An ideal CV.

**IV. ПЕРЕЧЕНЬ ЛИТЕРАТУРЫ, НЕОБХОДИМОЙ ДЛЯ ОСВОЕНИЯ
ДИСЦИПЛИНЫ**

4.1. Основная литература

1. Кузьменкова, Ю. Б. Английский язык (A2–B2) : учебник и практикум для вузов / Ю. Б. Кузьменкова. — Москва : Издательство Юрайт, 2023. — 412 с. — (Высшее образование). — ISBN 978-5-534-15064-3. — Текст : электронный //

Образовательная платформа Юрайт [сайт]. — URL: <https://urait.ru/bcode/510704> (дата обращения: 20.05.2025).

4.2. Дополнительная литература

1. Воскресенская, Е.Г. В мире английского языка = In the World of English: учебное пособие. Омск: Омский государственный университет, 2009. – 236 с. [Электронный ресурс]. - URL: http://biblioclub.ru/index.php?page=book_red&id=237689&sr=1 (дата обращения: 20.05.2025).
2. Клюкина, Ю. В., Шиповская, А. А. Курс английского языка (A Course of English): учебное пособие. Тамбов: Издательство ФГБОУ ВПО «ТГТУ», 2015. – 175 с. [Электронный ресурс]. - URL: http://biblioclub.ru/index.php?page=book_red&id=444928&sr=1 (дата обращения: 20.05.2025).
3. Соловей, Е. И. Практический курс английского языка: учебное пособие. Оренбург: ОГУ, 2014. – 139 с. [Электронный ресурс]. - URL: http://biblioclub.ru/index.php?page=book_red&id=330596&sr=1 (дата обращения: 20.05.2025).

У. ПЕРЕЧЕНЬ РЕСУРСОВ ИНФОРМАЦИОННО-ТЕЛЕКОММУНИКАЦИОННОЙ СЕТИ «ИНТЕРНЕТ», НЕОБХОДИМЫХ ДЛЯ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

№ п/п	Ссылка на информационный ресурс	Наименование разработки в электронной форме	Доступность
1.	http://www.native-english.ru/grammar	Практическая грамматика английского языка на Grammar.Sourceword.com - Грамматика английского языка на Native-English.ru	Свободный доступ
2.	http://speakspeak.com/english-grammar-exercises	Информационные ресурсы (грамматические и лексические тесты)	Свободный доступ
3.	http://usefulenglish.ru/	Сайт для тех, кто изучает английский язык как иностранный (ESL / EFL). Цель этого сайта – помочь вам создать крепкий фундамент для вашего английского, к которому вы сможете сами добавлять новые знания.	Свободный доступ

У. СОВРЕМЕННЫЕ ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ БАЗЫ ДАННЫХ

И ИНФОРМАЦИОННЫЕ СПРАВОЧНЫЕ СИСТЕМЫ

1.	http://www.biblioclub.ru	Электронно-библиотечная система (ЭБС) Университетская библиотека онлайн	Регистрация через любой университетский компьютер. В дальнейшем предоставляется неограниченный индивидуальный доступ из любой точки, в которой имеется доступ к сети Интернет
----	---	--	--

VII. ЛИЦЕНЗИОННОЕ И СВОБОДНО РАСПРОСТРАНЯЕМОЕ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ

При реализации учебной дисциплины применяется следующее лицензионное и свободно распространяемое программное обеспечение:

- Microsoft Windows;
- Microsoft Office;
- LibreOffice и др.

VIII. ОБОРУДОВАНИЕ И ТЕХНИЧЕСКИЕ СРЕДСТВА ОБУЧЕНИЯ, НЕОБХОДИМЫЕ ДЛЯ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА ПО ДИСЦИПЛИНЕ

Учебные занятия проводятся в аудиториях, укомплектованных специализированной мебелью, в том числе стационарными или переносными техническими средствами обучения (проектор, экран, компьютер/ноутбук).

Самостоятельная работа проводится в кабинетах, оснащенных компьютерной техникой с возможностью подключения к сети «Интернет» и обеспечением доступа в электронную информационно-образовательную среду университета.